

**Avtalen om Det europeiske
økonomiske samarbeidsområde**

EØS-komiteen

EØS-KOMITEENS BESLUTNING

**nr. 108/1999
av 24. september 1999**

om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder,
prøving og sertifisering)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde,
justert ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske
samarbeidsområde, heretter kalt "avtalen", særlig artikkel 98, og

ut fra følgende betraktninger:

Avtalens vedlegg II er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 65/1999 av 28. mai
1999⁽¹⁾.

Kommisjonsvedtak 98/516/EF av 17. juni 1998 *om ei felles teknisk forskrift om
landmobile satellittjordstasjoner (LMES) som har låg datafart og nyttar 11/12/14
GHz-frekvensbanda*⁽²⁾ skal innlemmes i avtalen.

Kommisjonsvedtak 98/517/EF av 17. juni 1998 *om ei felles teknisk forskrift om
transportable satellittjordstasjoner for nyhendeformidling (SNG TES) som nyttar
11-12/13-14 GHz-frekvensbanda*⁽³⁾ skal innlemmes i avtalen.

Kommisjonsvedtak 98/519/EF av 17. juni 1998 *om ei felles teknisk forskrift om
terminalar med svært lita antenne (VSAT) som nyttar 11/12/14 GHz-frekvensbanda*⁽⁴⁾
skal innlemmes i avtalen.

Kommisjonsvedtak 98/533/EF av 3. september 1998 *om ei felles teknisk forskrift om
mobile jordstasjonar (MES), medrekna handhaldne jordstasjonar, for satellittbaserte
personkommunikasjonsnett (S-PCN) som nyttar 1,6/2,4 GHz-frekvensbanda i den
satellittbaserte mobiltenesta (MSS)*⁽⁵⁾ skal innlemmes i avtalen.

⁽¹⁾ Ennå ikke kunngjort.

⁽²⁾ EFT L 232 av 19.8.1998, s. 10.

⁽³⁾ EFT L 232 av 19.8.1998, s. 12.

⁽⁴⁾ EFT L 232 av 19.8.1998, s. 17.

⁽⁵⁾ EFT L 247 av 5.9.1998, s. 11.

Kommisjonsvedtak 98/534/EF av 3. september 1998 om ei felles teknisk forskrift om mobile jordstasjonar (MES), medrekna handhaldne jordstasjonar, for satellittbaserte personkommunikasjonsnett (S-PCN) som nyttar 2,0 GHz-frekvensbanda i den satellittbaserte mobiltenesta (MSS)⁽⁶⁾ skal innlemmes i avtalen –

BESLUTTET FØLGENDE:

Artikkel 1

1. I avtalens vedlegg II kapittel XVIII etter nr. 4zi (kommisjonsvedtak 98/515/EF) skal nytt nr. 4zj og 4zk lyde:
 - “4zj. **398 D 0516:** Kommisjonsvedtak 98/516/EF av 17. juni 1998 om ei felles teknisk forskrift om landmobile satellittjordstasjonar (LMES) som har låg datafart og nyttar 11/12/14 GHz-frekvensbanda (EFT L 232 av 19.8.1998, s. 10).
 - 4zk. **398 D 0517:** Kommisjonsvedtak 98/517/EF av 17. juni 1998 om ei felles teknisk forskrift om transportable satellittjordstasjonar for nyhendeformidling (SNG TES) som nyttar 11-12/13-14 GHz-frekvensbanda (EFT L 232 av 19.8.1998, s. 12).”
2. I avtalens vedlegg II kapittel XVIII etter nr. 4zl (kommisjonsvedtak 98/518/EF) skal nytt nr. 4zm lyde:
 - “4zm. **398 D 0519:** Kommisjonsvedtak 98/519/EF av 17. juni 1998 om ei felles teknisk forskrift om terminalar med svært lita antenne (VSAT) som nyttar 11/12/14 GHz-frekvensbanda (EFT L 232 av 19.8.1998, s. 17).”
3. I avtalens vedlegg II kapittel XVIII etter nr. 4zp (kommisjonsvedtak 98/522/EF) skal nytt nr. 4zq og 4zr lyde:
 - “4zq. **398 D 0533:** Kommisjonsvedtak 98/533/EF av 3. september 1998 om ei felles teknisk forskrift om mobile jordstasjonar (MES), medrekna handhaldne jordstasjonar, for satellittbaserte personkommunikasjonsnett (S-PCN) som nyttar 1,6/2,4 GHz-frekvensbanda i den satellittbaserte mobiltenesta (MSS) (EFT L 247 av 5.9.1998, s. 11).
 - 4zr. **398 D 0534:** Kommisjonsvedtak 98/534/EF av 3. september 1998 om ei felles teknisk forskrift om mobile jordstasjonar (MES), medrekna handhaldne jordstasjonar, for satellittbaserte personkommunikasjonsnett (S-PCN) som nyttar 2,0 GHz-frekvensbanda i den satellittbaserte mobiltenesta (MSS) (EFT L 247 av 5.9.1998, s. 13).”

⁽⁶⁾ EFT L 247 av 5.9.1998, s. 13.

Artikkel 2

Teksten til kommisjonsvedtak 98/516/EF, 98/517/EF, 98/519/EF, 98/533/EF og 98/534/EF på islandsk og norsk, som er vedlagt de respektive språkversjoner av denne beslutning, har samme gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 25. september 1999, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser i henhold til avtalens artikkel 103 nr. 1.

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *De Europeiske Fellesskaps Tidende*.

Utferdiget i Brussel, 24. september 1999.

For EØS-komiteen
Formann

N. v. Liechtenstein

EØS-komiteens sekretærer

G. Vik

E. Gerner